

---

ข้อมูลด้านการตรวจสอบคุณภาพของโครงการ

- แผนการตรวจสอบคุณภาพพนักงานประจำปี พ.ศ. 2567
- ผลการตรวจสอบคุณภาพพนักงานใหม่ประจำปี พ.ศ. 2567
- ผลการตรวจสอบคุณภาพพนักงานประจำปีพ.ศ. 2566 (ทั่วไปและปัจจัยเสี่ยง)
- สรุปผลการตรวจสอบคุณภาพตามปัจจัยเสี่ยงประจำปีพ.ศ. 2566
- ตัวอย่างการสัมภาษณ์กรณีผลตรวจสอบคุณภาพตามปัจจัยเสี่ยงผิดปกติ ปีพ.ศ. 2566
  - สรุปผลการตรวจสอบคุณภาพตามปัจจัยเสี่ยงย้อนหลัง 3 ปี
  - สถิติภาวะการเจ็บป่วยของพนักงานโครงการ
  - การประชาสัมพันธ์ความรู้เกี่ยวกับสุขภาพให้กับพนักงานโครงการ
- ตัวอย่างบันทึกการมอบข้อมูลสุขภาพให้กับพนักงานที่ลาออก ประจำปี พ.ศ. 2567

## Annual Health Checkup Plan 2024 (R.0, Date 28/06/2024)

No.	Detail		Jul-24				Aug-24				Sep-24				Oct-24				Nov-24	Dec-24
			W1	W2	W3	W4	W1	W2	W3	W4	W1	W2	W3	W4	W1	W2	W3	W4		
1	Identify the annual health check-up program. (responsible by: Doctor and CQ unit)	Plan		11																
		Actual																		
2	Prepare the TOR for the annual health check-up. (responsible by: CQ unit)	Plan			18															
		Actual																		
3	Technical Bidding Evaluate and Select the annual health check-up service provider. (responsible by: PC and CQ unit).	Plan																		
		Actual																		
3	Issue PR: annual health check-up program. (responsible by: CQ unit)	Plan							22											
		Actual																		
4	Collect the urine samples for chemical analysis. (responsible by: Nurse and CQ unit)	Plan									2 - 6									
		Actual																		
5	Arrange the annual health check-up for 4 shifts on-site (responsible by: Hospital and CQ unit)																			
	- Shift A	Plan											16							
		Actual																		
	- Shift B	Plan										11								
		Actual																		
	- Shift C	Plan											13							
		Actual																		
	- Shift D	Plan											9							
		Actual																		
	Conduct the health check-up at the hospital. (responsible by: Hospital and CQ unit)	Plan											14 - 30							
		Actual																		
7	Receive health check-up results and distribute them to all employees. (responsible by: CQ unit)	Plan															31			
		Actual																		
8	Analyze health check-up results and prepare a report. (responsible by: Doctor and Nurse, CQ unit)	Plan																		
		Actual																		
9	Investigate abnormal health check-up results and prepare a report. (responsible by: Doctor and Nurse, CQ unit)	Plan																		
		Actual																		
10	Submit the report to the relevant unit and government authorities (responsible by: CQ unit)	Plan																		
		Actual																		

Prepared by: Phakkawadee - CQ unit



ผลการตรวจสอบสุขภาพพนักงานใหม่ บริษัท พีทีที อาซาฮี เคมิคอล จำกัด  
ระหว่างเดือน มกราคม - มิถุนายน 2567

พนักงานใหม่ : จำนวน 3 คน สถานที่ตรวจสอบสุขภาพ : โรงพยาบาลเปาโล จำนวน 1 คน และโรงพยาบาลกรุงเทพ-ระยอง จำนวน 2 คน

ลำดับที่	รายการตรวจสอบสุขภาพ	รวม (คน)	ปกติ (คน)	% ปกติ	ผิดปกติ (คน)	% ผิดปกติ
1	ตรวจร่างกายโดยแพทย์					
2	ชั่งน้ำหนัก, วัดส่วนสูง (ค่าดัชนีมวลกาย)					
3	สัญญาณชีพ					
4	ตรวจสอบสมรรถภาพการมองเห็นและตาบอดสี (Vision Test)					
5	ตรวจคลื่นไฟฟ้าหัวใจ (EKG)					
6	ตรวจเอ็กซเรย์ทรวงอก (X-ray Digital)					
7	กรู๊ปเลือด / หมู่โลหิต					
8	ตรวจปัสสาวะสมบูรณ์แบบ (Urine examination)					
9	ตรวจน้ำตาลในเลือด (Fasting blood sugar)					
10	Total cholesterol					
11	Triglyceride					
12	HDL ไชมันชนิดดี					
13	LDL ไชมันชนิดไม่ดี					
14	ตรวจระดับกรดยูริกในเลือด (Uric acid)					
15	ตรวจหาเชื้อไวรัส (HBs Ag)					
16	ตรวจหาภูมิต้านทาน (Anti-HBs)					
17	ตรวจหาประวัติการรับเชื้อไวรัสตับอักเสบบี (Anti HBc)					
18	ตรวจความสมบูรณ์ของเม็ดเลือด (Complete blood count)					
19	ตรวจการทำงานของไต (BUN / Creatinine)					
20	การทำงานของตับ - SGOT					
21	การทำงานของตับ - SGPT					
22	การทำงานของตับ - ALP					
23	การทำงานของตับ - Gamma GT					
24	การทำงานของตับ - Albumin					
25	การทำงานของตับ - Globulin					
26	ตรวจสอบสมรรถภาพการได้ยิน (Audiogram)					
27	ตรวจสอบสมรรถภาพปอด (Pulmonary function test)					
28	ตรวจ Thyroid Function Test ในเลือด					
29	ตรวจ Thiocyanate ในปัสสาวะ					



บริษัท พีทีที อาซาฮี เคมิคอล จำกัด  
สรุปผลการตรวจสุขภาพ ประจำปี 2566 พนักงานประจำสำนักงานระยอง  
หน่วยงานที่ตรวจสุขภาพ : โรงพยาบาลกรุงเทพระยอง

ลำดับ		สิ่งที่ตรวจ (เลือด / ปัสสาวะ / เนื้อเยื่อ)	จำนวนลูกจ้าง		ผลการตรวจ		การดำเนินการกรณีผิดปกติ	ชี้แจงรายละเอียดความผิดปกติ			
			ทั้งหมด	รับการตรวจ	ปกติ (ราย)	ผิดปกติ (ราย)					
ตรวจร่างกายทั่วไปโดยแพทย์ : Physical Examination (PE)											
1	ตรวจดัชนีมวลกาย : Body Mass Index	คำนวณจากน้ำหนัก ส่วนสูง	206	203		จัดให้พนักงานพบแพทย์ เพื่อรับคำปรึกษาและคำแนะนำด้านสุขภาพ ตามความสมัครใจ ณ บริษัทฯ ในวันและเวลา ดังนี้ 20 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 26 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 27 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 1 พฤศจิกายน 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น.					
2	ตรวจความดันโลหิต : Blood Pressure (BP)	ความดันโลหิต	206	205							
3	ตรวจหาระดับน้ำตาลในเลือด : Fasting Blood Sugar (FBS)	เลือด	206	205							
4	ตรวจปัสสาวะตามรูปแบบ : Urine Analysis (UA)	ปัสสาวะ	206	202							
5	ตรวจส่วนประกอบเม็ดเลือดแดงในปัสสาวะ : Erythrocytes	ปัสสาวะ	206	202							
6	ตรวจส่วนประกอบของเม็ดเลือดขาวในปัสสาวะ : Leukocytes	ปัสสาวะ	206	202							
7	ตรวจหากรดยูริก : Uric Acid	เลือด	206	205							
ตรวจปริมาณไขมันในเลือด : Blood Cholesterol											
8	ตรวจระดับไขมันคอเลสเตอรอลในเลือด : Total Cholesterol (CHO)	เลือด	206	205		จัดให้พนักงานพบแพทย์ เพื่อรับคำปรึกษาและคำแนะนำด้านสุขภาพ ตามความสมัครใจ ณ บริษัทฯ ในวันและเวลา ดังนี้ 20 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 26 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 27 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 1 พฤศจิกายน 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น.					
9	ตรวจระดับไขมันไตรกลีเซอไรด์ในเลือด : Triglyceride (TG)	เลือด	206	205							
10	ตรวจระดับไขมันดีในเลือด : HDL - C	เลือด	206	205							
11	ตรวจระดับไขมันชนิดไม่ดีในเลือด : LDL - Direct	เลือด	206	205							
ตรวจการทำงานของไต : (Kidney Function)											
12	ตรวจเพื่อดูการทำงานของไต : Creatinine	เลือด	206	205		พนักงานที่อยู่ในกลุ่มที่มีปัจจัยเสี่ยง จะถูกนำผลการตรวจสุขภาพ วิเคราะห์ผลต่อไปโดยแพทย์อخصวิชาศาสตร์					
13	ตรวจเพื่อดูการทำงานของไต : BUN	เลือด	206	205							
ตรวจการทำงานของตับ : (Liver Function)											
14	ตรวจเพื่อดูการทำงานของตับ : SGPT	เลือด	206	205		พนักงานที่อยู่ในกลุ่มที่มีปัจจัยเสี่ยง จะถูกนำผลการตรวจสุขภาพ วิเคราะห์ผลต่อไปโดยแพทย์อخصวิชาศาสตร์					
15	ตรวจเพื่อดูการทำงานของตับ : SGOT	เลือด	206	205							
16	ตรวจเพื่อดูการทำงานของตับ : Alk.phosphatase	เลือด	206	205							
17	ตรวจเพื่อดูการทำงานของตับ : Gamma GT (GGT)	เลือด	206	205							
18	ตรวจระดับน้ำดีในเลือด : Total Bilirubin	เลือด	206	205							
19	ตรวจระดับน้ำดีในเลือดหลังผ่านตับ : Direct Billirubin	เลือด	206	205							
20	ตรวจระดับ Albumin	เลือด	206	205							
21	ตรวจระดับ Globulin	เลือด	206	205							
ตรวจหาสารบ่งชี้มะเร็ง											
22	ตรวจหาสารบ่งชี้มะเร็งต่อมลูกหมาก (ผู้ชาย) : PSA	เลือด	206	70				จัดให้พนักงานพบแพทย์ เพื่อรับคำปรึกษาและคำแนะนำด้านสุขภาพ ตามความสมัครใจ ณ บริษัทฯ ในวันและเวลา ดังนี้ 20 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 26 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 27 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 1 พฤศจิกายน 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น.			
23	ตรวจมะเร็งปากมดลูก (ผู้หญิง) : Thin Prep & PV	เนื้อเยื่อ	206	18							
24	ตรวจมะเร็งเต้านมด้วยวิธีอัลตราซาวด์ดิจิตอล (ผู้หญิง) : Mammogram Digital	เต้านม	206	20							
การตรวจหาภูมิคุ้มกัน พาเชื้อ และการอักเสบ											
25	ตรวจหาภูมิคุ้มกันไวรัสตับอักเสบบี : Anti HBs	เลือด	206	205		จัดให้พนักงานพบแพทย์ เพื่อรับคำปรึกษาและคำแนะนำด้านสุขภาพ ตามความสมัครใจ ณ บริษัทฯ ในวันและเวลา ดังนี้ 20 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 26 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 27 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 1 พฤศจิกายน 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น.					
26	ตรวจหาเชื้อไวรัสตับอักเสบบี : HBs Ag	เลือด	206	205							
27	ตรวจหาปฏิกิริการับเชื้อไวรัสตับอักเสบบี : Anti HBc (HBc Ab)	เลือด	206	205							
ผลการตรวจทางห้องปฏิบัติการ											
28	ตรวจความสมบูรณ์ของเม็ดเลือด Complete Blood Count (CBC)	เลือด	206	205		จัดให้พนักงานพบแพทย์ เพื่อรับคำปรึกษาและคำแนะนำด้านสุขภาพ ตามความสมัครใจ ณ บริษัทฯ ในวันและเวลา ดังนี้ 20 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 26 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 27 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 1 พฤศจิกายน 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น.					
29	ตรวจการทำงานของไทรอยด์ในเลือด (Thyroid Function Test)	เลือด	206	205							
30	ตรวจอุจจาระ (Stool Occult Blood)	อุจจาระ	206	115							
ผลการตรวจวัดทางชีวภาพ											
31	ตรวจสาร Acetone ในปัสสาวะ	ปัสสาวะ	206	81		พนักงานที่อยู่ในกลุ่มที่มีปัจจัยเสี่ยง ไม่พบผลผิดปกติ					
32	ตรวจสาร Methanol ในปัสสาวะ	ปัสสาวะ	206	56							
33	ตรวจสาร Thiocyanate ในปัสสาวะ	ปัสสาวะ	206	205							
34	ตรวจสาร 2,5 Hexanedione ในปัสสาวะ	ปัสสาวะ	206	16							



บริษัท พีทีที อาซาฮี เคมิคอล จำกัด  
สรุปผลการตรวจสุขภาพ ประจำปี 2566 พนักงานประจำสำนักงานระยอง  
หน่วยงานที่ตรวจสุขภาพ : โรงพยาบาลกรุงเทพระยอง

ลำดับ		สิ่งที่ตรวจ (เลือด / ปัสสาวะ / เนื้อเยื่อ)	จำนวนลูกจ้าง		ผลการตรวจ		การดำเนินการกรณีผิดปกติ	ชี้แจงรายละเอียดความผิดปกติ
			ทั้งหมด	รับการตรวจ	ปกติ (ราย)	ผิดปกติ (ราย)		
ผลการตรวจด้วยเครื่องมือพิเศษ								
35	ตรวจเอ็กซเรย์ปอดและทรวงอก (Chest X-Ray)	ทรวงอก	206	203			จัดให้พนักงานพบแพทย์ เพื่อรับคำปรึกษาและคำแนะนำด้านสุขภาพ ตามความสมัครใจ ณ บริษัทฯ ในวันและเวลา ดังนี้ 20 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 26 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 27 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 1 พฤศจิกายน 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น.	
36	ตรวจคลื่นไฟฟ้าหัวใจ (EKG)	หัวใจ	206	194				
37	ตรวจอัลตราซาวด์ช่องท้องส่วนบนและส่วนล่าง (U/S Whole Abdomen)	ช่องท้อง	206	69				
38	ตรวจสมรรถภาพปอด (Pulmonary Function Test)	ปอด	206	203			พนักงานที่อยู่ในกลุ่มที่มีปัจจัยเสี่ยง จะถูกนำผลการตรวจสุขภาพ วิเคราะห์ผลต่อไปโดยแพทย์อาชีวเวชศาสตร์	
39	ตรวจสมรรถภาพการได้ยิน (Audiogram)	หู	206	205				
40	ตรวจสายตาอาเรียมมัย (Titmus)	ตา	206	204			จัดให้พนักงานพบแพทย์ เพื่อรับคำปรึกษาและคำแนะนำด้านสุขภาพ ตามความสมัครใจ ณ บริษัทฯ ในวันและเวลา ดังนี้ 20 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 26 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 27 ตุลาคม 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น. 1 พฤศจิกายน 2566 เวลา 09:00 - 14:00 น.	















## บริษัท พีทีที อาซาฮี เคมีคอล จำกัด

ทะเบียนเลขที่ 0105549092084

สำนักงานใหญ่ : 8 ถนนพหลโยธิน แขวงจตุจักร เขตจตุจักร กรุงเทพฯ 10900  
โทรศัพท์ : 66 (0) 38974 800 โทรสาร : 66 (0) 38974 801

สำนักงานกรุงเทพฯ : 555/1 ถนนพหลโยธิน แขวงจตุจักร เขตจตุจักร กรุงเทพฯ 10900  
โทรศัพท์ : 66 (0) 2092 2400 โทรสาร : 66 (0) 2092 2498





## บริษัท พีทีที อาซาฮี เคมิคอล จำกัด

ทะเบียนเลขที่ 0105549092084

สำนักงานใหญ่ : 8 ถนนแจ้งวัฒนะ 3-1 ต.หัวฝาย  
อำเภอทรายทอง จ.ระยอง 21150  
โทรศัพท์ : 66 (0) 38974 800 โทรสาร : 66 (0) 38974 801

สำนักงานกรุงเทพฯ : 555/1 ศูนย์อเนกประสงค์อิมพอร์ต อาภากร เ  
ชั้น 8 ถนนวิภาวดีรังสิต แขวงจตุจักร เขตจตุจักร กรุงเทพฯ 10900  
โทรศัพท์ : 66 (0) 2092 2400 โทรสาร : 66 (0) 2092 2498





## บริษัท พีทีที อาซาฮี เคมีคอล จำกัด

ทะเบียนเลขที่ 0105549092084

สำนักงานใหญ่ : 8 ถนนแจ้งวัฒนะ 3-1 ต.หัวขี้เป้ง  
อ.เมืองระยอง จ.ระยอง 21150  
โทรศัพท์ : 66 (0) 38974 800 โทรสาร : 66 (0) 38974 801

สำนักงานกรุงเทพฯ : 555/1 ศูนย์เอนเนอร์ยี่คอมเพล็กซ์ อาคาร เอ  
ชั้น 8 ถนนวิภาวดีรังสิต แขวงจตุจักร เขตจตุจักร กรุงเทพฯ 10900  
โทรศัพท์ : 66 (0) 2092 2400 โทรสาร : 66 (0) 2092 2498





## บริษัท พีทีที อาซาฮี เคมิคอล จำกัด

ทะเบียนเลขที่ 0105549092084

สำนักงานใหญ่ : 8 ถนนพหลโยธินซอย 3-1 ต.ห้วยโป่ง

อ.เมืองระยอง จ.ระยอง 21150

โทรศัพท์ : 66 (0) 26974 800 โทรสาร : 66 (0) 26974 801

สำนักงานกรุงเทพฯ : 555/1 ถนนพหลโยธินซอย 3 อาคาร เอ

อิม 8 ถนนวิภาวดีรังสิต แขวงจตุจักร เขตจตุจักร กรุงเทพฯ 10900

โทรศัพท์ : 66 (0) 2092 2400 โทรสาร : 66 (0) 2092 2498



## บริษัท พีทีที อาซาฮี เคมิคอล จำกัด

ทะเบียนเลขที่ 0105549092084

สำนักงานใหญ่ : 8 ถนนพหลโยธินซอย 3-1 แขวงปทุมวัน

เมืองระยอง จ.ระยอง 21150

โทรศัพท์ : 66 (0) 38974 800 โทรสาร : 66 (0) 38974 801

สำนักงานกรุงเทพฯ : 555/1 ถนนพหลโยธินซอย 3 แขวงปทุมวัน

เขตจตุจักร กรุงเทพฯ 10900

โทรศัพท์ : 66 (0) 2092 2400 โทรสาร : 66 (0) 2092 2498

( 60755114 A )



B

B

B

20

10

0

10

20

30

40

50



รายงานผลการตรวจวัดสภาพแวดล้อมในการทำงาน (ระดับเสียงและความร้อน)

บริษัท พีทีที อาซาฮี เคมิคอล จำกัด ประจำปี พ.ศ. 2566

**บริษัท อีสเทิร์น ไทย คอนซัลติ้ง 1992 จำกัด**

683 หมู่ 11 ต.สุขาภิบาล 8 ต.หนองขาม อ.ศรีราชา จ.ชลบุรี 20230  
โทร. 0-3848-1197, 0-3876-3031-2 แฟกซ์ : 0-3848-2095  
เว็บไซต์ : <http://www.etc1992.com> อี-เมล : [info@etc1992.com](mailto:info@etc1992.com)



**EASTERN THAI CONSULTING 1992 CO., LTD.**

683 Moo 11 Sukhapibarn 8 Rd., Nongkham, Sriracha, Chonburi 20230  
Tel. 0-3848-1197, 0-3876-3031-2 Fax : 0-3848-2095  
Website : <http://www.etc1992.com> E-mail : [info@etc1992.com](mailto:info@etc1992.com)

WITHOUT THE WRITTEN APPROVAL LABORATORY

**บริษัท อีสเทิร์น ไทย คอนซัลติ้ง 1992 จำกัด**

683 หมู่ 11 ต.สุขาภิบาล 8 ต.หนองขาม อ.ศรีราชา จ.ชลบุรี 20230  
โทร. 0-3848-1197, 0-3876-3031-2 แฟกซ์ : 0-3848-2095  
เว็บไซต์ : <http://www.etc1992.com> อี-เมล : [info@etc1992.com](mailto:info@etc1992.com)



**EASTERN THAI CONSULTING 1992 CO., LTD.**

683 Moo 11 Sukhapibarn 8 Rd., Nongkham, Sriracha, Chonburi 20230  
Tel. 0-3848-1197, 0-3876-3031-2 Fax : 0-3848-2095  
Website : <http://www.etc1992.com> E-mail : [info@etc1992.com](mailto:info@etc1992.com)





the 1990s, the number of people in the UK who are employed in the public sector has increased by 1.5 million, from 2.5 million in 1980 to 4 million in 1999. The public sector has also become an important employer of people with disabilities, with 1.5 million people with disabilities employed in the public sector in 1999, compared with 1.2 million in 1980.

There are a number of reasons why the public sector has become an important employer of people with disabilities. One reason is that the public sector has a long history of employing people with disabilities. In the 19th century, the public sector employed people with disabilities in a number of different roles, including as clerks, typists, and stenographers. In the 20th century, the public sector continued to employ people with disabilities in a variety of roles, including as teachers, nurses, and social workers.

Another reason why the public sector has become an important employer of people with disabilities is that it has a number of advantages over the private sector. For example, the public sector is often able to offer people with disabilities a more stable and secure employment environment than the private sector. This is because the public sector is often able to offer people with disabilities a more predictable and stable income, and a more secure job.

There are also a number of other reasons why the public sector has become an important employer of people with disabilities. For example, the public sector often has a number of policies in place that are designed to support people with disabilities in the workplace. These policies can include things like flexible working hours, and the provision of special equipment and facilities.

Overall, the public sector has become an important employer of people with disabilities in the UK. This is due to a number of factors, including its long history of employing people with disabilities, its advantages over the private sector, and its policies designed to support people with disabilities in the workplace.

There are a number of challenges that the public sector faces in its role as an employer of people with disabilities. One challenge is that the public sector often has a limited budget, which can make it difficult to provide the support and resources that people with disabilities need in the workplace. Another challenge is that the public sector often has a high level of bureaucracy, which can make it difficult to implement policies and procedures that are designed to support people with disabilities.

Despite these challenges, the public sector remains an important employer of people with disabilities in the UK. This is because the public sector has a number of advantages over the private sector, and it has a number of policies in place that are designed to support people with disabilities in the workplace. As a result, the public sector is likely to continue to be an important employer of people with disabilities in the future.

There are a number of ways in which the public sector can continue to improve its role as an employer of people with disabilities. One way is to increase its budget, so that it can provide the support and resources that people with disabilities need in the workplace. Another way is to reduce its level of bureaucracy, so that it can implement policies and procedures more effectively.

Overall, the public sector has a number of advantages over the private sector as an employer of people with disabilities. By continuing to improve its role as an employer of people with disabilities, the public sector can help to ensure that people with disabilities have the opportunity to participate fully in the workforce.

## สถิติข้อมูลภาวะการเจ็บป่วย ผู้มาใช้บริการห้องพยาบาลบริษัท ปี 2567

เดือน มกราคม 2567		
ลำดับ	กลุ่มโรค	จำนวน (คน)
1	ระบบทางเดินหายใจ (Respiratory system)	61
2	ระบบทางเดินอาหาร (Gastro intestinal system)	28
3	ระบบประสาทและสมอง (Neurological system)	14
4	ระบบกระดูกและกล้ามเนื้อ (Musculoskeletal system)	25
5	ระบบต่อมไร้ท่อและโภชนาการ Endocrine system)	0
6	ระบบสูตินรีเวช (Obstresch gunea)	0
8	หู (Ear)	0
7	ตา (Eye)	10
8	ผิวหนัง (Dermatological)	3
9	อื่นๆ เช่น ทำความสะอาดแผล, Request ยา	17
10	ปวดอวัยวะตามร่างกาย	0
รวม (คน)		158

**จากสถิติผู้รับบริการประจำเดือน มกราคม 2567 พบว่ามีผู้ใช้บริการห้องพยาบาล จำนวน 158 คน**

อันดับ 1 โรคระบบทางเดินหายใจ โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 61 คน คิดเป็นร้อยละ 38.60 **ลดลง**จากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 2 โรคระบบทางเดินอาหาร โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 28 คน คิดเป็นร้อยละ 17.72 **เพิ่มขึ้น**จากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 3 โรคระบบกระดูกและกล้ามเนื้อ โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 25 คน คิดเป็นร้อยละ 15.82 **เพิ่มขึ้น**จากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 4 โรคระบบประสาทและสมอง โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 14 คน คิดเป็นร้อยละ 8.86 **ลดลง**จากเดือนที่ผ่านมา

เดือน กุมภาพันธ์ 2567		
ลำดับ	กลุ่มโรค	จำนวน (คน)
1	ระบบทางเดินหายใจ (Respiratory system)	88
2	ระบบทางเดินอาหาร (Gastro intestinal system)	25
3	ระบบประสาทและสมอง (Neurological system)	13
4	ระบบกระดูกและกล้ามเนื้อ (Musculoskeletal system)	25
5	ระบบต่อมไร้ท่อและโภชนาการ (Endocrine system)	1
6	ระบบสูตินรีเวช (Obstresch gunea)	1
8	หู (Ear)	0
7	ตา (Eye)	7
8	ผิวหนัง (Dermatological)	6
9	อื่นๆ เช่น ทำความสะอาดแผล, Request ยา	13
10	ปวดอวัยวะตามร่างกาย	0
รวม (คน)		179

**จากสถิติผู้รับบริการประจำเดือน กุมภาพันธ์ 2567 พบว่ามีผู้ใช้บริการห้องพยาบาล จำนวน 179 คน**

อันดับ 1 โรคระบบทางเดินหายใจ โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 88 คน คิดเป็นร้อยละ 49.16 **เพิ่มขึ้น**จากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 2 โรคระบบทางเดินอาหาร โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 25 คน คิดเป็นร้อยละ 13.96 **ลดลง**จากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 3 โรคระบบกระดูกและกล้ามเนื้อ โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 25 คน คิดเป็นร้อยละ 13.96 **ลดลง**จากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 4 โรคระบบประสาทและสมอง โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 13 คน คิดเป็นร้อยละ 7.26 **ลดลง**จากเดือนที่ผ่านมา

เดือน มีนาคม 2567		
ลำดับ	กลุ่มโรค	จำนวน (คน)

## สถิติข้อมูลภาวะการเจ็บป่วย ผู้มาใช้บริการห้องพยาบาลบริษัท ปี 2567

1	ระบบทางเดินหายใจ (Respiratory system)	41
2	ระบบทางเดินอาหาร (Gastro intestinal system)	26
3	ระบบประสาทและสมอง (Neurological system)	15
4	ระบบกระดูกและกล้ามเนื้อ (Musculoskeletal system)	19
5	ระบบต่อมไร้ท่อและโกลนาการ (Endocrine system)	0
6	ระบบสูติรีเวช (Obstresch gunea)	0
8	หู (Ear)	0
7	ตา (Eye)	6
8	ผิวหนัง (Dermatological)	7
9	อื่น ๆ เช่น ทำความสะอาดแผล, Request ยา	15
10	ปวดอวัยวะตามร่างกาย	0
รวม (คน)		129

จากสถิติผู้รับบริการประจำเดือน มีนาคม 2567 พบว่ามีผู้ใช้บริการห้องพยาบาล จำนวน 129 คน  
 อันดับ 1 โรคระบบทางเดินหายใจ โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 41 คน คิดเป็นร้อยละ 31.78 ลดลงจากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 2 โรคระบบทางเดินอาหาร โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 26 คน คิดเป็นร้อยละ 20.15 เพิ่มขึ้นจากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 3 โรคระบบกระดูกและกล้ามเนื้อ โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 19 คน คิดเป็นร้อยละ 14.72 เพิ่มขึ้นจากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 4 โรคระบบประสาทและสมอง โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 15 คน คิดเป็นร้อยละ 11.62 เพิ่มขึ้นจากเดือนที่ผ่านมา

เดือน เมษายน 2567		
ลำดับ	กลุ่มโรค	จำนวน (คน)
1	ระบบทางเดินหายใจ (Respiratory system)	32
2	ระบบทางเดินอาหาร (Gastro intestinal system)	22
3	ระบบประสาทและสมอง (Neurological system)	10
4	ระบบกระดูกและกล้ามเนื้อ (Musculoskeletal system)	22
5	ระบบต่อมไร้ท่อและโกลนาการ (Endocrine system)	0
6	ระบบสูติรีเวช (Obstresch gunea)	1
8	หู (Ear)	0
7	ตา (Eye)	5
8	ผิวหนัง (Dermatological)	7
9	อื่น ๆ เช่น ทำความสะอาดแผล, Request ยา	54
10	ปวดอวัยวะตามร่างกาย	0
รวม (คน)		153

จากสถิติผู้รับบริการประจำเดือน เมษายน 2567 พบว่ามีผู้ใช้บริการห้องพยาบาล จำนวน 153 คน  
 อันดับ 1 โรคระบบทางเดินหายใจ โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 32 คน คิดเป็นร้อยละ 20.91 ลดลงจากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 2 โรคระบบทางเดินอาหาร โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 22 คน คิดเป็นร้อยละ 14.37 ลดลงจากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 3 โรคระบบกระดูกและกล้ามเนื้อ โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 22 คน คิดเป็นร้อยละ 14.37 ลดลงจากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 4 โรคระบบประสาทและสมอง โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 10 คน คิดเป็นร้อยละ 6.53 ลดลงจากเดือนที่ผ่านมา

เดือน พฤษภาคม 2567		
ลำดับ	กลุ่มโรค	จำนวน (คน)
1	ระบบทางเดินหายใจ (Respiratory system)	38
2	ระบบทางเดินอาหาร (Gastro intestinal system)	23
3	ระบบประสาทและสมอง (Neurological system)	12

จากสถิติผู้รับบริการประจำเดือน พฤษภาคม 2567 พบว่ามีผู้ใช้บริการห้องพยาบาล จำนวน 141 คน  
 อันดับ 1 โรคระบบทางเดินหายใจ โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 38 คน คิดเป็นร้อยละ 26.95 เพิ่มขึ้นจากเดือนที่ผ่านมา  
 เพิ่มขึ้นจากเดือนที่ผ่านมา

## สถิติข้อมูลภาวะการเจ็บป่วย ผู้มาใช้บริการห้องพยาบาลบริษัท ปี 2567

4	ระบบกระดูกและกล้ามเนื้อ (Musculoskeletal system)	20
5	ระบบต่อมไร้ท่อและโภชนาการ (Endocrine system)	0
6	ระบบสูติรีเวช (Obstresch gunea)	3
8	หู (Ear)	0
7	ตา (Eye)	4
8	ผิวหนัง (Dermatological)	6
9	อื่นๆ เช่น ทำความสะอาดแผล, Request ยา	35
10	ปวดอวัยวะตามร่างกาย	0
รวม (คน)		141

อันดับ 2 โรคระบบทางเดินอาหาร โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 23 คน คิดเป็นร้อยละ 16.31 เพิ่มขึ้นจากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 3 โรคระบบกระดูกและกล้ามเนื้อ โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 20 คน คิดเป็นร้อยละ 14.18 ลดลงจากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 4 โรคระบบประสาทและสมอง โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 12 คน คิดเป็นร้อยละ 8.51 เพิ่มขึ้นจากเดือนที่ผ่านมา

เดือน มิถุนายน 2567		
ลำดับ	กลุ่มโรค	จำนวน (คน)
1	ระบบทางเดินหายใจ (Respiratory system)	51
2	ระบบทางเดินอาหาร (Gastro intestinal system)	17
3	ระบบประสาทและสมอง (Neurological system)	18
4	ระบบกระดูกและกล้ามเนื้อ (Musculoskeletal system)	16
5	ระบบต่อมไร้ท่อและโภชนาการ (Endocrine system)	0
6	ระบบสูติรีเวช (Obstresch gunea)	2
8	หู (Ear)	0
7	ตา (Eye)	11
8	ผิวหนัง (Dermatological)	9
9	อื่นๆ เช่น ทำความสะอาดแผล, Request ยา	32
10	ปวดอวัยวะตามร่างกาย	11
รวม (คน)		167

### จากสถิติผู้รับบริการประจำเดือน มิถุนายน 2567 พบว่ามีผู้ใช้บริการห้องพยาบาล จำนวน 167 คน

อันดับ 1 โรคระบบทางเดินหายใจ โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 51 คน คิดเป็นร้อยละ 30.53 เพิ่มขึ้นจากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 2 โรคระบบประสาทและสมอง โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 18 คน คิดเป็นร้อยละ 10.77 เพิ่มขึ้นจากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 3 โรคระบบทางเดินอาหาร โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 17 คน คิดเป็นร้อยละ 10.17 ลดลงจากเดือนที่ผ่านมา  
 อันดับ 4 โรคระบบกระดูกและกล้ามเนื้อ โดยมีจำนวนผู้รับบริการ 16 คน คิดเป็นร้อยละ 9.58 เพิ่มขึ้นจากเดือนที่ผ่านมา



โรคฮีทสโตรก

HEAT STROKE

Vol. 3/2024

HEALTH News

“รู้รักเพื่อป้องกัน ...รู้ทันเพื่อควบคุม”  
 “know to protect ... know to control”

หรือโรคลมแดด

Food Poisoning

อาหารเป็นพิษ

Vol. 4/2024

HEALTH News

“รู้รักเพื่อป้องกัน ...รู้ทันเพื่อควบคุม”  
 “know to protect ... know to control”

อากาศร้อน...ต้องระวังโรคลมแดด หรือ โรคฮีทสโตรก (Heatstroke)!

เป็นภาวะที่ร่างกายไม่สามารถปรับตัว หรือควบคุมความร้อนภายในร่างกายจากสภาพอากาศที่ร้อนจัด

Hot weather...Be careful of Heatstroke! Heatstroke is a condition in which the body cannot adapt or control the heat inside the body from hot weather.

ปัจจัยเสี่ยง

Risk Factors

ทำงานหรือทำกิจกรรมกลางแจ้งเป็นเวลานาน

Work or do outdoor activities for a long time.

เด็กและผู้สูงอายุ

Children and the elderly.

มีโรคประจำตัว เช่น โรคหัวใจ โรคปอด โรคความดันโลหิตสูง โรคหลอดเลือดสมอง เป็นต้น

Have congenital diseases such as heart disease, lung disease, high blood pressure, stroke, etc.

มีภาวะอ้วน ค่าดัชนีมวลกาย BMI  $\geq 30.0$

Obesity Body Mass Index : BMI  $\geq 30.0$

ดื่มแอลกอฮอล์เป็นประจำ

Drinking alcohol regularly

พักผ่อนไม่เพียงพอ

Not getting enough rest.

อาการ/สัญญาณเตือน

Warning Signs / Symptoms

หน้ามืด

Dizziness

กระสับกระส่าย

Confusion

มึนงง เพ้อ

Delirium

หายใจเร็ว

Rapid Breathing

หัวใจเต้นเร็ว

Racing heart rate

ตัวร้อนจัด  $\geq 40^{\circ}\text{C}$

High body temperature  $\geq 40^{\circ}\text{C}$

ผิวแห้งแดง

Dry skin

ไม่มีเหงื่อ

Anhidrosis

ผลกระทบต่อสุขภาพ

Health effects

ภาวะ Heatstroke อาจทำให้เกิดอันตรายต่ออวัยวะสำคัญ เช่น สมอง หัวใจ ปอด ไต และกล้ามเนื้อได้ หากไม่ได้รับการรักษาที่ถูกต้องอย่างทันท่วงที ผู้ป่วยได้รับการรักษาที่ล่าช้าจะมีโอกาสเกิดภาวะแทรกซ้อนที่อันตราย โดยบางรายถึงขั้นพิการและเสียชีวิตได้

Heatstroke requires emergency treatments. If left untreated, heatstroke can instantly damage multiple organs, including brain, heart, kidneys and muscles. In case that the treatment is delayed, the damage worsens, increasing risk of serious complications, long-term disability or even death.

การป้องกันและคำแนะนำ

Prevention and recommendations

ดื่มน้ำอย่างน้อย 2-3 ลิตรต่อวัน

Drink at least 2-3 liters of water per day.

ลดหรือหลีกเลี่ยงทำกิจกรรมที่อยู่กลางแจ้ง

Reduce or avoid outdoor activities.

สวมใส่เสื้อผ้าสีอ่อน ระบายความร้อนได้ดี

Wear light-colored clothing. Good heat dissipation.

หลีกเลี่ยงการดื่มแอลกอฮอล์

Avoid drinking alcohol.

การปฐมพยาบาลเบื้องต้น

First Aid Treatments

พาผู้ป่วยเข้าที่ร่ม อากาศถ่ายเท เบอระบาย ยกเท้าสูง 2 นิ้ว ให้สูงหัวศีรษะ ถอดเสื้อผ้าที่รัดแน่น ถูๆ ทำ รองเท้า

Take the patient to a shaded, well-ventilated area. Have them lie down with both feet elevated above their head and loosen any tight clothing, socks, and shoes.

ใช้ผ้าชุบน้ำเย็นหรือปน้ำแข็ง เช็ดหรือประคบตามใบหน้า ลำตัวและข้อพับ คอ รักแร้ และข้อพับข้อศอก

Use a cloth soaked in cold water or ice to wipe or compress the face, body, joints, neck, and armpits. You can also use a fan to help with ventilation.

ห้ามดื่มเครื่องดื่มที่มีน้ำตาลหรือเครื่องดื่มแอลกอฮอล์เนื่องจากเครื่องดื่มเหล่านี้จะเพิ่มอุณหภูมิในร่างกาย

Don't drink sugary or alcoholic beverages since these drinks alter the body's ability to regulate the core temperature.

ห้ามดื่มเครื่องดื่มเย็นๆ ทำให้เกิดการหดเกร็งของกระเพาะอาหารได้

Don't drink cold beverages must be avoided as they can cause blood vessel and stomach constriction, leading to abdominal cramp.

หากผู้ป่วย ชีพจร ผกผัน ให้รีบนำส่งโรงพยาบาลทันที / รีบไปฉุกเฉิน โทร. 1669

If the patient feels lethargic or loses consciousness, seek medical attention at the hospital immediately. THAEMS (Emergency Medical Service) Call 1669

ส่งคำตอบภายใน 15 เมษายน 2567

Submit answers by April 15, 2024

ลุ้นรับ 10 Happy point จำนวน 3 รางวัล/เดือน

Get a chance to win 10 Happy points, 3 prizes per month!

Source: กรมควบคุมโรค กระทรวงสาธารณสุข  
Source: Department of Disease Control, Ministry of Public Health  
Health Articles, Bangkok Hospital

โรคฮิตในหน้าร้อน.....ภาวะอาหารเป็นพิษ เป็นความเจ็บป่วยที่เกิดจากการบริโภคอาหารหรือน้ำที่ไม่มีการปนเปื้อนแบคทีเรีย ไวรัส ปรสิตก่อโรค หรือ พืชที่สร้างจากเชื้อโรคหรือสิ่งอื่นๆที่ไม่ใช่เชื้อโรค เช่น สารเคมี

Common diseases in the summer.....Food poisoning is an illness caused by consuming food or water that is contaminated with bacteria, viruses, pathogenic parasites, or toxins produced by germs, or other substances such as chemicals.

เชื้อโรคยังมีชีวิตอยู่

The germs are still alive

อาหารเป็นพิษจากเชื้อโรค (FOOD INFECTION)

ทานอาหารที่ปนเปื้อนเชื้อโรค

Eating food contaminated with germs

เชื้อโรคเพิ่มจำนวนในลำไส้ และสร้างพิษที่ทำลายเยื่อผิวลำไส้

Germs multiply in the intestines and create toxins that can destroy the intestinal epithelium.

ปวดท้อง อาเจียน ท้องเสีย

Abdominal pain vomiting diarrhea

เชื้อโรคอาจตายหลังโดนความร้อน แต่พิษที่เชื้อโรสร้างยังคงอยู่

The germs may die after being heated, but the toxins that the germs create may still remain.

อาหารเป็นพิษจากพิษ (FOOD INTOXICATION)

ทานอาหารที่ปนเปื้อนพิษที่สร้างจากเชื้อโรคหรือสิ่งอื่นๆที่ไม่ใช่เชื้อโรค

Eating food contaminated with toxins created by germs or other substances that are not germs.

พิษทำให้เกิดปฏิกิริยาเฉียบพลันกับระบบที่สำคัญของร่างกาย ทำให้คลื่นไส้ อาเจียน ท้องเสีย

The poison causes an acute reaction in the body's vital systems, leading to symptoms such as nausea, vomiting, and diarrhea.

ระยะเวลาประมาณ 2-3 วัน

Duration approximately 2-3 days

ระยะเวลาประมาณ 1-6 ชั่วโมง

Duration approximately 1-6 hours

อาการ

Symptoms

ปวดท้อง

Abdominal pain

ถ่ายมีมูกปนเลือด

Stool containing mucus mixed with blood.

ถ่ายเหลว 3 ครั้ง หรือเป็นน้ำ 1 ครั้งขึ้นไป

3 or more loose stools, or 1 or more watery stools.

สาเหตุของการเกิดโรค

Causes of Disease

ไข่ดิบ

Raw eggs

อาหารทะเลที่ปรุงไม่สุก

Undercooked seafood

เนื้อสัตว์ที่ปรุงไม่สุก

Undercooked meat

ผักและผลไม้กระป๋องที่ปนเปื้อนสปอร์จากดิน

Canned fruits and vegetables contaminated with spores from the soil.

การรักษาเบื้องต้น

Initial treatment

ปกติสามารถหายได้เองภายใน 24-48 ชั่วโมง โดยให้รักษาตามอาการ คือ รับประทานน้ำเกลือแร่ (ORS) ทดแทนและยาแก้คลื่นไส้ อาเจียน

Normally, it can heal on its own within 24-48 hours by treating according to the symptoms. Take oral rehydration salts (ORS) and medication to relieve nausea and vomiting.

งดรับประทานอาหารประเภทนม ผลไม้ อาหารรสจัด อาหารสุก ๆ ดิบ ๆ อาหารหมักดอง อาหารไขมันสูง แอลกอฮอล์ คาเฟอีน น้ำอัดลม

Avoid eating dairy products, fruits, spicy foods, raw, fermented foods High-fat foods, alcohol, caffeine, soft drink

งดการทำกิจกรรมหนัก ๆ ไม่ควรซื้อยาปฏิชีวนะหรือยาฆ่าเชื้อมาทานเอง

Refrain from engaging in strenuous activities. Don't buy antibiotics or disinfectants to self-administer.

สังเกตลักษณะอุจจาระ หากมีมูกเลือดปนหรือมีกลิ่นเหม็นมาก หรือ หากอาการไม่ดีขึ้น ให้รีบพบแพทย์ทันที

Observe the appearance of the stool for any signs of blood in the mucus or a fishy odor. If the symptoms do not improve, please see a doctor immediately.

การป้องกัน

Protection

ล้างมือให้สะอาดบ่อยๆ

Wash your hands often.

รับประทานอาหารที่สะอาด และปรุงสุกใหม่

Eat clean and freshly cooked food

ล้างภาชนะใส่อาหารให้สะอาด

Wash food containers thoroughly.

แยกอาหารดิบและสุกออกจากกัน ป้องกันการปนเปื้อนของเชื้อโรค

Separate raw and cooked food to prevent contamination from germs.

จัดเก็บของสดในภาชนะปิดชิดแช่ในตู้เย็น

Store fresh produce in airtight containers in the refrigerator.

กำจัดขยะเพื่อป้องกันแมลงนำโรค

Get rid of garbage to prevent disease-carrying insects.

การป้องกันเบื้องต้น

Initial treatment

สังเกตลักษณะอุจจาระ หากมีมูกเลือดปนหรือมีกลิ่นเหม็นมาก หรือ หากอาการไม่ดีขึ้น ให้รีบพบแพทย์ทันที

Observe the appearance of the stool for any signs of blood in the mucus or a fishy odor. If the symptoms do not improve, please see a doctor immediately.

ขอบคุณ แหล่งข้อมูลอ้างอิงเนื้อหาจาก: โรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์ สภากาชาดไทย

Thank you for the source of information refers to: King Chulalongkorn Memorial Hospital

ตอบคำถามดี มีรางวัล Scan เลย !

Answer questions well and get rewards. Scan Now !

ส่งคำตอบภายใน 15 เมษายน 2567

Submit answers by April 15, 2024

ลุ้นรับ 10 Happy point จำนวน 3 รางวัล/เดือน

Get a chance to win 10 Happy points, 3 prizes per month!

Source: กรมควบคุมโรค กระทรวงสาธารณสุข

Source: Department of Disease Control, Ministry of Public Health

ตอบคำถามดี มีรางวัล Scan เลย !

Answer questions well and get rewards. Scan Now !

ส่งคำตอบภายใน 15 พฤษภาคม 2567

Submit answers by May 15, 2024

ลุ้นรับ 10 Happy point จำนวน 3 รางวัล/เดือน

Get a chance to win 10 Happy points, 3 prizes per month!

Source: กรมควบคุมโรค กระทรวงสาธารณสุข

Source: Department of Disease Control, Ministry of Public Health

ptt Asahi

# ไขหวัดใหญ่

## Influenza, Flu

Vol. 5/2024

“รู้จักเพื่อป้องกัน... รู้ทันเพื่อควบคุม”  
“Know to protect... know to control”

ไขหวัดใหญ่ (Influenza, Flu) เป็นการติดเชื้อไวรัสที่ระบบทางเดินหายใจแบบเฉียบพลัน เกิดจากเชื้อไวรัสที่ชื่อว่า ไข้หวัดใหญ่ ซึ่งมี 3 ชนิด คือ A, B และ C ระบาดมากในช่วงฤดูฝน (มิถุนายน – ตุลาคม) และฤดูหนาว (มกราคม – มีนาคม) ของทุกปี

ไข้หวัดใหญ่จะมีอาการรุนแรงและมีโอกาสเกิดโรคแทรกซ้อนจนถึงขั้นเสียชีวิตมากกว่าโรคไข้หวัดทั่วไป

Influenza (Flu) is an acute viral infection of the respiratory system caused by the influenza virus. There are three types: A, B, and C. Influenza prevails every year during rainy season (June – October) and winter (January – March). Influenza can be life-threatening and causes more complication than regular flu.

### อาการ

#### VS

ไข้หวัดใหญ่ Influenza, Flu	ไข้หวัดธรรมดา Common Cold
มีไข้สูงติดกันหลายวัน หนาวสั่น บ่อยครั้ง Constantly high-grade fever, chills, headache	มีไข้ต่ำ (37.5°C – 38.4°C) ปวดศีรษะเล็กน้อย Low-grade fever, mild headache
พบอาการปวดเมื่อย กล้ามเนื้อมาก Aching muscles	ไม่ค่อยพบ Rarely found
รู้สึกอ่อนเพลียตลอดเวลา Feeling tired all the time	อ่อนเพลียเล็กน้อย เป็นระยะๆ Feeling slightly tired periodically
มีอาการคลื่นไส้ อาเจียน ท้องเสีย Nausea, vomiting, diarrhea	ไม่ค่อยพบ Rarely found
พบอาการคัดจมูก น้ำมูก ไหล และเจ็บคอในระยะหลัง Runny or stuffy nose and sore throat are found in the later stages.	พบอาการคัดจมูก น้ำมูกไหล และเจ็บคอในระยะแรกเริ่ม Runny or stuffy nose and sore throat are found in the initial stages.
ไอแห้งๆ Dry, persistent cough	ไอมีเสมหะ Cough with mucus

### การแพร่กระจายของโรค

spread of disease

ติดต่อโดยการหายใจเอาละอองน้ำมูก น้ำลาย และเสมหะของผู้ป่วยที่ไอหรือจาม และ  
การสัมผัสมือหรือการใช้สิ่งของของผู้ป่วยร่วมกัน ร่วมกันผู้ป่วย เมื่อใช้มือมาขยี้ตา และงูย  
เชื้อโรคก็จะเข้าสู่ร่างกายของเราได้โดยง่าย ระยะฟักตัว ประมาณ 1-3 วัน

People can get infected by influenza virus through breathing in droplets made when affected people cough or sneeze, and touch or use the same personal items as the patients. When they rub their eyes or pick their nose, the virus can easily spread into their system. The incubation period is approximately 1-3 days.

### ระยะติดต่อของโรค

The contagious period of the disease

ผู้ใหญ่ : ตั้งแต่ 1 วันก่อนมีอาการและจะแพร่เชื้อต่อไปอีก 3-5 วันหลังมีอาการ  
Adults: The virus starts spreading 1 day before symptoms appear and continues to spread for another 3-5 days after symptoms appear

เด็ก : ตั้งแต่ 1 วันก่อนมีอาการและอาจแพร่เชื้อต่อไปได้นานกว่า 7 วันหลังมีอาการ  
Children: The virus starts spreading 1 day before symptoms appear and may continue to spread for more than 7 days after symptoms appear

ผู้ที่ได้รับเชื้อไวรัสไข้หวัดใหญ่แต่ไม่มีอาการก็สามารถแพร่เชื้อในช่วงเวลานี้ได้เช่นกัน  
People who infected the influenza virus but do not show symptoms can also spread the virus during that time.

### 7 กลุ่มเสี่ยงที่ควรฉีดวัคซีนป้องกันไข้หวัดใหญ่

7 Risk groups that should be vaccinated with the Influenza vaccine

1. โรคอ้วน (น้ำหนัก 100 กิโลกรัมขึ้นไป หรือ BMI > 35 kg/m<sup>2</sup>)  
Obesity (weight 100 kg or more or BMI > 35 kg/m<sup>2</sup>)
2. หญิงตั้งครรภ์ อายุครรภ์ 4 เดือนขึ้นไป  
Pregnant woman 4 months and over
3. เด็ก อายุ 6 เดือน – 2 ปี  
Children aged 6 months – 2 years
4. ผู้ที่มีอายุ 65 ปีขึ้นไป  
People aged 65 years and over
5. ผู้พิการทางสมองที่ช่วยเหลือตัวเองไม่ได้  
Mentally disabled people who cannot help themselves
6. โรคธาลัสซีเมียและผู้ที่มีภูมิคุ้มกันบกพร่อง (รวมผู้ติดเชื้อ HIV ที่มีการ)  
Thalassemia disease and people with impaired immune systems (including people infected with HIV who have symptoms)
7. ผู้ป่วยโรคเรื้อรัง (เช่น ปอดอุดกั้นเรื้อรัง หอบหืด หัวใจ หลอดเลือดสมอง  
ไตวาย ผู้ป่วยมะเร็งที่อยู่ระหว่างการได้รับเคมีบำบัด และเบาหวาน )  
Chronic disease patients (such as chronic obstructive pulmonary disease, asthma, heart disease, stroke, kidney failure, diabetes, and cancer patients receiving chemotherapy)

ขอขอบคุณ แหล่งข้อมูลอ้างอิงเนื้อหาจาก : โรงพยาบาลกรุงเทพคริสเตียนและกองควบคุมโรคติดต่อ สำนักอนามัย กรุงเทพมหานคร  
Thank you for The source of information refers to : The Bangkok Christian hospital and Division of Communicable Diseases

ส่งคำตอบภายใน 15 มิถุนายน 2567

ลุ้นรับ 10 Happy point จำนวน 3 รางวัล/เดือน

Submit answers by Jun 15, 2024  
Get a chance to win 10 Happy points, 3 prizes per month!

Contact: Ms. Phakkawadee (Anne) - CQ unit Tel. 4868 / First Aid room Tel. 4846

ptt Asahi

# ไข้เลือดออก

## Dengue Hemorrhagic Fever

Vol. 6/2024

“รู้จักเพื่อป้องกัน... รู้ทันเพื่อควบคุม”  
“Know to protect... know to control”

โรคไข้เลือดออก เป็นอีกหนึ่งโรคที่อันตรายในช่วงหน้าฝนเกิดจากเชื้อไวรัสเด็งกีและมีหลายเป็นพาหะของโรค พบได้ทั้งในเด็กและผู้ใหญ่ ซึ่งเชื้อไวรัสชนิดนี้ 4 ชนิด ผู้ที่เคยป่วยแล้วก็สามารถติดเชื้อซ้ำได้ และโรคนี้ยังคุกคามต่อสุขภาพของประชากรโลกมากกว่าร้อยละ 40 สำหรับประเทศไทยเริ่มมีรายงานผู้ป่วยโรคไข้เลือดออกครั้งแรกในปี พ.ศ. 2492 และพบการระบาดครั้งแรกในปี พ.ศ. 2501 โดยจะมีผู้ป่วยในวัยผู้ใหญ่และเด็กเป็นส่วนใหญ่ และในช่วงปี 2563-2564 ประเทศไทยมีผู้ป่วยโรคไข้เลือดออกประมาณ 1.8 แสนคน

Dengue fever is caused by the dengue virus and carried by Aedes mosquitoes. It can be found in both children and adults. There are 4 types of this virus. People who have been sick before can become reinfected. This disease continues to threaten the health of more than 40% of the world's population in Thailand. The first reported cases of dengue fever occurred in 1949, with the first outbreak identified in 1958. The trend of patient numbers will start increasing in April and peak from June to August, coinciding with the rainy season.

ระยะฟักตัวโดยเฉลี่ยประมาณ 3 – 14 วัน (เฉลี่ย 4 – 7 วัน) ซึ่งจะแสดงอาการของโรค ซึ่งบางรายอาจจะไม่แสดงอาการแต่สามารถแพร่เชื้อได้

Incubation period is approximately 3 to 14 days (average 4 to 7 days). Some patients may not show symptoms but can still transmit the virus to others.

ระยะติดต่อ โรคไข้เลือดออกไม่สามารถติดต่อจากคนสู่คนได้โดยตรง ระยะที่ผู้ป่วยสามารถแพร่เชื้อได้คือ 2 วันก่อนถึง 6 วันหลังเริ่มแสดงอาการ และเมื่ออยู่ในเชื้อไวรัสจะออกจากร่างกายประมาณ 8 – 12 วัน ในการเพิ่มจำนวนเชื้อไวรัสอย่างมาก ซึ่งจะเริ่มระยะติดต่อจากจุดนี้ไป

Contagious period: Dengue fever cannot be transmitted directly from person to person. The period during which a patient is contagious to mosquitoes is from 2 days before to 6 days after the onset of symptoms. When a mosquito acquires the dengue virus from an infected person, it takes about 8 to 12 days for the virus to replicate sufficiently. This period defines the window during which mosquitoes can transmit the virus back to humans.

### อาการแบ่งออกเป็น 3 ระยะ

Symptoms are divided into 3 stages.

#### 1 ระยะไข้สูง

Febrile phase

มีไข้สูงลอยแบบเวียนสลับ 39-40 °C ติดต่อกัน 2-7 วัน โดยมีการถ่ายไข้หรือไข้ไม่มีการไอและไม่มีน้ำมูก และมักไม่ตอบสนองต่อยาลดไข้

Having an acute high fever of 39-40 °C persisting for 2-7 consecutive days, accompanied by flu-like symptoms, but notably without a cough or mucus production. Additionally, the fever often does not subside with fever-reducing medications.

#### 2 ระยะวิกฤต

Critical phase

เป็นระยะที่ 2 หรือประมาณ 3-7 วันหลังระยะไข้สูง ซึ่งผู้ที่ติดเชื้อส่วนใหญ่มักจะไม่ได้เข้าสู่ระยะนี้ ระยะวิกฤตเป็นระยะที่ต้องเฝ้าระวังมากที่สุด เนื่องจากอาจเกิดภาวะช็อกจากไข้สูง หรือช็อกจากอาการเลือดออกที่อวัยวะภายใน

It is the second phase or approximately 3-7 days after the high fever phase and is crucial because it may lead to severe complications such as shock from high fever or internal organ bleeding. Most infected individuals do not progress to this stage, but it is during this critical period that heightened vigilance is necessary.

#### 3 ระยะฟื้นตัว

Recovery phase

เป็นระยะสุดท้าย ผู้ที่ผ่านพ้นระยะไข้สูงที่ไม่ได้เข้าสู่ระยะวิกฤต หรือผู้ที่ผ่านพ้นระยะวิกฤตมาแล้ว 1 – 2 วันจะเข้าสู่ระยะฟื้นตัว เป็นช่วงที่ร่างกายค่อย ๆ ฟื้นตัว อาการต่างๆ ของโรคไข้เลือดออกค่อย ๆ ยับย่นลง

In the final stage of dengue fever, individuals who have passed the febrile phase but have not yet reached the critical phase, or those who have survived the critical period for 1-2 days, enter the recovery phase. During this period, the body gradually regains strength and various symptoms of dengue fever begin to improve.

### สำคัญ : ควรดูแลผู้ป่วยอย่างใกล้ชิด เพื่อป้องกันไม่ให้เกิดอาการช็อก หากมีไข้ต่อเนื่อง 3 วัน หรือมีอาการรุนแรงขึ้นควรรีบพบแพทย์

Important: Patients should be closely monitored to prevent shock. If the fever persists for 3 days or if symptoms worsen, it is crucial to seek medical attention immediately.

### การรักษา

Treatment

- ให้ยาลดไข้ ยาลดไข้ที่ควรใช้คือ พาราเซตามอล หรือเซ็ดตัวเพื่อลดไข้ ห้ามใช้ แอสไพริน
- ดื่มน้ำให้เพียงพอ ในรายที่ขาดน้ำให้ดื่มน้ำเกลือแร่บ่อยๆ
- ดูอาการอย่างใกล้ชิด ถ้าผู้ป่วยมีอาการระสับระส่าย มีเหงื่อเย็น คลื่นไส้ อาเจียน ใจสั่น หน้ามืดในช่วงไข้ลด ให้รีบนำส่งโรงพยาบาลทันที

To reduce fever, the best options are either paracetamol or fever-reducing wipes. It's important not to use aspirin for fever reduction.

To drink an adequate amount of water. In cases of dehydration, it's beneficial to drink rehydration salt water regularly.

Monitor symptoms closely. If the patient experiences restlessness, cold hands and feet, nausea, vomiting, palpitations, or dizziness while the fever is subsiding, seek immediate medical attention at the hospital.

### การป้องกัน

Protection

1. กำลายแหล่งเพาะพันธุ์ยุง กำจัดภาชนะที่มักมีน้ำขังในบริเวณบ้าน เช่น ยางรถยนต์ ถัง ขวดน้ำ จาน้ำ เป็นต้น
2. ใช้สารเคมี เช่น ทรายอะเบท และยาฆ่าแมลงน้ำใส่ในบ่อน้ำ ใช้สารเคมีพื้นตามบ้าน และแหล่งเพาะพันธุ์ยุงลาย
3. ปกป้องร่างกาย ด้วยการใช้เสื้อแขนยาว กางเกงขายาว ใช้ยากันยุง หรือการติดตั้งมุ้งลวด ทางหน้าต่างบานนอน

To prevent mosquito breeding, eliminate sources that can accumulate water around the house, such as car tires, buckets, water bottles, and tubs etc.

Use chemicals such as Abate (temephos), larvicides in ponds, spray around the house and in areas prone to Aedes mosquito breeding.

To protect the body, wear long-sleeve shirts and pants, use mosquito repellent, and consider installing mosquito screens or using a mosquito net while sleeping.

ขอขอบคุณ แหล่งข้อมูลอ้างอิงเนื้อหาจาก : กรมควบคุมโรค และโรงพยาบาลเมดิพาร์ค  
Thank you for The source of information refers to : Department of Disease Control and Medpark hospital

ส่งคำตอบภายใน 15 กรกฎาคม 2567

ลุ้นรับ 10 Happy point จำนวน 3 รางวัล/เดือน

Submit answers by July 15, 2024  
Get a chance to win 10 Happy points, 3 prizes per month!

Contact: Ms. Phakkawadee (Anne) - CQ unit Tel. 4868 / First Aid room Tel. 4846



แบบฟอร์มส่งมอบสมุดสุขภาพประจำตัวของลูกค้าที่ทำงานเกี่ยวกับปัจจัยเสี่ยง

